

Kalakip 1: Notice of Privacy Practices

Epektibong Petsa: 4/1/2025

County ng Santa Clara Health System

Ang Behavioral Health Services Department, Santa Clara Valley Healthcare (Custody Health Services, O'Connor Hospital, Regional Medical Center, Santa Clara Valley Medical Center Hospital and Clinics, at St. Louise Regional Hospital), Valley Health Plan, mga bahagi ng Public Health Department at mga bahagi ng Tanggapan ng Pansuportang Pabahay

Ang abisong ito ay naglalarawan:

PAANO GAMITIN AT IBUNYAG ANG IMPORMASYON SA KALUSUGAN TUNGKOL SA IYO

IYONG MGA KARAPATAN SA IYONG IMPORMASYON SA KALUSUGAN

PAANO MAGSAMPA NG REKLAMO TUNGKOL SA PAGLABAG SA PAGKA-PRIBADO O SEGURIDAD NG IYONG IMPORMASYON SA KALUSUGAN, O NG IYONG MGA KARAPATAN TUNGKOL SA IYONG IMPORMASYON

ANG ABISO NA ITO AY NAGLALARAWAN KUNG PAANO MAAARING GAMITIN AT IBUNYAG ANG MEDIKAL NA IMPORMASYON TUNGKOL SA IYO AT KUNG PAANO KA MAKAKUHA NG ACCESS SA IMPORMASYON NA ITO. MANGYARING REVIEW ITONG MABUTI.

Mayroon kang karapatang sa kopya ng abisong ito. Kung mayroon kang anumang mga tanong tungkol sa abiso na ito, mangyaring makipag-ugnayan sa etika, pagka-pribado at compliance na opisina sa 408-885-3794 o sa pamamagitan ng email sa complianceofficer@hhs.sccgov.org.

SINO ANG SUSUNOD SA ABISO NA ITO

Ang Santa Clara Valley Healthcare na mga Ospital at klinika ay parte ng County ng Santa Clara Health System ('CSCHS'), isang komprehensibong safety-net na sistema sa pangangalagang pang-kalusugan na pagmamay-ari at pinapatakbo ng County ng Santa Clara ("County"). Sa abiso na ito, ginagamit namin ang mga terminong "tayo," "kami," at "atin" upang ilarawan ang CSCHS. Ang CSCHS ay binubuo ng maraming departamento ng County, ang mga bahagi nito ay mga bahagi ng itinalagang Sakop na Entidad ng County sa ilalim ng Health Insurance Portability and Accountability Act ng 1996, Public Law 104-191 ("HIPAA"). Kasama sa Saklaw na Entidad ng County ang mga sumusunod na departamento: Ang Santa Clara Valley Medical Center Hospital at mga Klinika, O'Connor Hospital, Regional Medical Center, St. Louise Regional Hospital, Ang Behavioral Health Services na Departamento, mga parte ng Public Health na Department, mga parte ng Tanggapan ng Pansuportang Pabahay, Custody Health Services, at Valley Health Plan. Maaaring magkaroon ng access ang mga tauhan ng CSCHS sa iyong impormasyong pangkalusugan bilang mga empleyado, mga doktor, propesyonal na kawani ng mga pasilidad ng CSCHS, iba pa na awtorisadong magpasok ng impormasyon sa isang rekord ng medikal na pasilidad ng CSCHS, mga boluntaryo, o mga taong nagtatrabaho sa amin sa iba pang mga kapasidad. Ang mga departamento ng CSCHS ay nagbabahagi ng impormasyon sa kalusugan ng pasyente sa isa't isa para sa layunin ng pagbibigay ng pinagsamang pangangalaga at pag-uugnay ng mga referral at serbisyo para sa mga pasyente ng CSCHS, para sa administratibong pangangasiwa, pagsingil, at mga aktibidad na nauugnay sa pagsunod, para sa pagsusuri at ebalwasyon ng mga serbisyong ibinibigay ng mga departamento ng CSCHS, at para sa pagpasok ng datos at pagpapanatili ng pinagsama-samang CSCHS na electronic na rekord ng pangkalusugan. Kung nakatanggap ka ng pangangalaga mula sa alinman sa mga departamento ng CSCHS, ang iyong medikal, kalusugan ng isip, paggamot sa droga, at alkohol, at iba pang impormasyon ay maaaring ibahagi sa mga departamento ng CSCHS bilang legal na awtorisado.

ANO ANG PROTEKTADONG IMPORMASYON SA KALUSUGAN?

Protektadong impormasyon sa kalusugan o "PHI": Anumang indibidwal na nakapagpakilalang impormasyon sa kalusugan, kabilang ang demograpikong impormasyon, tungkol sa iyong nakaraan, kasalukuyan o hinaharap na pisikal o mental na kalusugan o kondisyon, mga serbisyo sa pangangalagang pangkalusugan na iyong natatanggap, at nakaraan, kasalukuyan, o hinaharap na pagbabayad para sa iyong pangangalagang pangkalusugan. Ang demograpikong impormasyon ay nangangahulugan ng impormasyon tulad ng iyong pangalan, social security number, address, at petsa ng kapanganakan. Kasama rin sa PHI ang lahi/etnisidad, wika, pagkakakilanlan ng kasarian, oryentasyong sekswal, at data ng pronoun.

Maaaring sa salita, nakasulat, o elektronikong anyo ang PHI. Kasama sa mga halimbawa ng PHI ang iyong medikal na rekord, talaan ng mga claim, impormasyon sa pagpapatala o pagtanggap sa pagkakatala, at mga komunikasyon sa pagitan mo at ng iyong tagapagbigay ng pangangalagang pangkalusugan tungkol sa iyong pangangalaga. Kung ang iyong PHI ay hindi nakilala alinsunod sa mga pamantayan ng HIPAA, ito ay hindi na PHI.

ANG AMING PANGAKO TUNGKOL SA PROTEKTADONG IMPORMASYON SA KALUSUGAN

Ang CSCHS ay nakatuon sa pagprotekta sa pagka-pribado ng iyong PHI, kabilang ang kalusugan ng isip at impormasyon sa paggamot sa paggamit ng pinagbabawal. Inaatasan kami ng batas na panatilihin ang pagkapribado ng iyong PHI at bigyan ka ng abiso ng aming mga legal na tungkulin at mga kasanayan sa pagkapribado na may kinalaman sa iyong PHI. Inaatasan kaming sumunod sa pinakabagong bersyon ng abiso na ito, at susundin namin ang mga legal na kinakailangan at mga kasanayan sa pagkapribado na inilarawan sa abiso na ito.

ANG IYONG MGA KARAPATAN TUNGKOL SA IYONG PROTEKTADONG IMPORMASYON SA KALUSUGAN

Mayroon kang mga sumusunod na karapatan tungkol sa iyong PHI na pinapanatili namin sa aming mga pasilidad. Mangyaring makipag-ugnayan sa Health Information Management Services (HIMS) Department Release of Information (ROI) unit ng CSCHS Department kung saan mo natatanggap ang iyong mga serbisyo para sa mga kahilingang nauugnay sa iyong mga karapatang nakalista sa ibaba.

Ang Santa Clara Valley Medical Center Hospital at mga Klinika, Custody Health Services, at Behavioral Health Services Department.

ATTN: ROI Unit

Pangangasiwa ng Impormasyon sa Kalusugan

751 S. Bascom Avenue

San Jose, CA 95128

O'Connor Hospital

ATTN: ROI Unit

Pangangasiwa ng Impormasyon sa Kalusugan

2105 Forest Avenue

San Jose, CA 95128

Regional Medical Center

ATTN: ROI Unit

Pangangasiwa ng Impormasyon sa Kalusugan

225 N. Jackson Ave

San Jose, CA 95116

St. Louise Regional Hospital

ATTN: ROI Unit

Pangangasiwa ng Impormasyon sa Kalusugan

9400 No Name Uno

Gilroy, CA 95020

Records Request Coordinator
Public Health Department
150 W. Tasman Dr.
San Jose, CA 95134

Opisina ng Supportive Housing
Records Request Coordinator
150 W. Tasman Drive
San Jose, CA 95134

Karapatang Magpabatid ng Paglabag o Hindi Awtorisadong Pag-access

May karapatan kang maabisuhan tungkol sa hindi awtorisadong pag-access sa iyong PHI o isang paglabag sa hindi secure na PHI na kinasasangkutan ng iyong impormasyon. Kinakailangan naming ipaalam sa iyo at bigyan ka ng impormasyon kung paano protektahan ang iyong personal na impormasyon.

Karapatang Makita at Kopyahin

May karapatan kang humiling na suriin at kopyahin ang iyong PHI, na may ilang partikular na pagbubukod. Kung mayroon kaming impormasyon sa elektronikong format, may karapatan kang kunin ang iyong medikal na impormasyon sa isang elektronikong format, kung maaari. Ang iyong kahilingan ay dapat nakasulat at isumite sa contact ng departamento na nakalista sa itaas. Kung humiling ka ng kopya ng impormasyon, maaari kaming maningil ng bayad para sa mga gastos sa pagkopya, pagpapadala sa koreo, o iba pang mga supply na nauugnay sa iyong kahilingan.

Maaari naming tanggihan ang iyong kahilingan na siyasatin at kumuha ng kopya ng iyong PHI sa ilang partikular na limitadong pagkakataon. Kung tinanggihan ka ng access sa medikal na impormasyon, maaari mong hilingin na suriin ang pagtanggap. Ang isa pang lisensyadong propesyonal sa pangangalagang pangkalusugan na pinili ng ospital ay susuriin ang iyong kahilingan at ang pagtanggap. Ang taong nagsasagawa ng pagsusuri ay hindi magiging kasangkot sa desisyon na tanggihan ang iyong kahilingan.

Karapatang Humingi ng Pagwawasto

Kung sa tingin mo ay mali o hindi kumpleto ang PHI na nasa file namin para sa iyo, maaari mong hilingin sa amin na baguhin ang PHI sa iyong rekord. Ang isang kahilingan para sa pagbabago ay dapat gawin sa sulat at dapat magbigay ng dahilan na sumusuporta sa kahilingan. Isumite ang mga kahilingan sa contact ng departamento na nakalista sa itaas. Kung tatanggihan namin ang iyong kahilingan, magbibigay kami ng dahilan para sa pagtanggap sa pamamagitan ng sulat.

Karapatang Malaman Kung Kanino Namin Ibabahagi ang Iyong Impormasyon

May karapatan kang humiling ng “accounting of disclosures” na nagpapakita kung kanino ibinahagi ng CSCHS ang iyong PHI. Ito ay isang listahan ng mga pagsisiwalat na ginawa namin ng iyong PHI. Para sa mga rekord sa paggamit ng pinagbabawal, may karapatan

kang makatanggap ng accounting ng mga pagsisiwalat para sa lahat ng mga pagsisiwalat na ginawa nang may pahintulot sa iyo sa loob ng pinakamataas na tatlong taon bago ang petsa ng iyong kahilingan, at ang karapatan sa accounting ng mga pagbubunyag na ginawa para sa paggamot, pagbabayad, at mga layunin ng pagpapatakbo ng pangangalagang pangkalusugan kapag ginawa ang mga pagsisiwalat na iyon sa pamamagitan ng electronic health record (EHR).

Para sa lahat ng iba pang uri ng mga talaan, may karapatan kang tumanggap ng accounting ng mga pagsisiwalat para sa lahat ng pagsisiwalat maliban sa ginawa para sa aming paggamot, pagbabayad, at mga operasyon sa pangangalagang pangkalusugan, at napapailalim sa iba pang mga pagbubukod alinsunod sa batas. Ang kahilingan ay maaaring para sa isang panahon hanggang anim na taon bago ang petsa ng kahilingan.

Ang iyong kahilingan ay dapat nakasulat at isumite sa naaangkop na contact ng departamento na nakalista sa itaas. Ang unang listahan na iyong hihilingin sa loob ng 12 buwan ay magiging libre. Para sa mga karagdagang listahan, maaari ka naming singilin para sa mga gastos sa pagbibigay ng listahan at aabisuhan ka sa mga gastos na ito nang maaga.

Karapatang Humingi ng Mga Restriksyon o Pinagbabawal

May karapatan kang hilingin sa amin na paghigpitan o limitahan kung paano namin ginagamit at ibinabahagi ang ilang partikular na PHI para sa paggamot, pagbabayad, o mga operasyon sa pangangalagang pangkalusugan. May karapatan ka ring humiling ng limitasyon sa impormasyong medikal na ibinunyang namin tungkol sa iyo sa isang taong kasangkot sa pangangalaga sa iyo o sa pagbabayad ng pangangalaga sa iyo, tulad ng isang miyembro ng pamilya o kaibigan. ***Hindi kami kinakailangang sumang-ayon sa iyong kahilingan.*** Kung sumasang-ayon kami, susundin namin ang iyong kahilingan, maliban kung kailangan ang impormasyon upang magbigay ng pang-emerhensiyang paggamot sa iyo.

May karapatan kang humiling ng paghihigpit o limitasyon sa ilang partikular na PHI na ibinigay sa iyong planong pangkalusugan kung ikaw mismo ang nagbayad para sa pangangalagang natanggap mo mula sa aming pasilidad (ibig sabihin, sa halip na ang iyong plano sa segurong pangkalusugan ay magbayad para sa pangangalaga). Ang iyong kahilingan ay dapat nakasulat at isumite sa contact ng departamento na nakalista sa itaas.

Karapatang Humingi ng Kumpidensyal na Komunikasyon

May karapatan kang hilingin na makipag-usap kami sa iyo tungkol sa iyong PHI sa isang tiyak na paraan o sa isang partikular na lokasyon. Halimbawa, maaari mong hilingin na makipag-ugnayan kami sa iyo lamang sa trabaho o sa pamamagitan ng U.S na koreo. Ang iyong kahilingan ay dapat nakasulat at isumite sa contact ng departamento na nakalista sa itaas. Susubukan naming pagbigyan ang lahat ng ***makatwirang*** kahilingan.

Karapatan sa Isang Papel na Kopya ng Abisong Ito

May karapatan ka sa isang papel na kopya ng Abisong ito, kahit na sumang-ayon kang tanggapin ang Abisong ito sa elektronikong paraan. Upang makakuha ng papel na kopya ng abisong ito, mangyaring makipag-ugnayan sa:

County of Santa Clara Health System
Attn: Ethics, Privacy & Compliance Office
Ethics, Privacy & Compliance Office
2325 Enborg Lane, Suite 290
San Jose, CA 95128
(408) 885-3794

Maaari kang makakuha ng elektronikong kopya ng Abisong ito sa alinman sa aming mga lokasyon o sa pamamagitan ng aming website: <https://www.scvmc.org/patients-visitors/services/notice-privacy-practices-npp<2> }

Karapatang Bawiin ang Iyong Pahintulot

Kung bibigyan mo kami ng pahintulot na gamitin o ibunyag ang iyong PHI, maaari mong bawiin ang pahintulot na iyon, sa pamamagitan ng pagsulat, anumang oras. Kung babawiin mo ang iyong pahintulot, ititigil nito ang anumang karagdagang paggamit o pagsisiwalat ng iyong medikal na impormasyon na sakop ng iyong nakasulat na awtorisasyon. Upang bawiin ang iyong pahintulot, dapat kang magsumite ng nakasulat na paunawa sa naaangkop na contact sa departamento na nakalista sa itaas.

Pakitandaan na kung kami ay gumamit o nagsiwalat ng impormasyon na umaasa sa iyong pahintulot, ang pagbawi ay hindi makakaapekto sa PHI na ginamit na o isiwalat.

PAANO NAMIN MAAARING GAMITIN AT MABABAHAGI ANG PROTEKTADONG IMPORMASYON SA KALUSUGAN

Ang mga sumusunod na kategorya ay naglalarawan ng iba't ibang paraan ng paggamit at pagbubunyag ng medikal na impormasyon. Para sa bawat kategorya ng mga gamit o pagsisiwalat, ipapaliwanag namin kung ano ang ibig naming sabihin at susubukan naming magbigay ng ilang halimbawa. Hindi lahat ng paggamit o pagsisiwalat sa isang kategorya ay ililista. Gayunpaman, ang lahat ng mga paraan na pinahihintulutan kaming gumamit at magbunyag ng impormasyon ay mahuhulog sa loob ng isa sa mga kategorya. Ang mga paggamit at pagsisiwalat ng PHI na hindi saklaw ng abisong ito o ang mga batas na nalalapat sa amin ay gagawin lamang sa iyong nakasulat na pahintulot.

Pagsisiwalat sa Iyong Kahilingan

Ibubunyag namin ang impormasyon kapag hiniling mo. Ang paghahayag na ito sa iyong kahilingan ay maaaring mangailangan ng nakasulat na awtorisasyon mula sa iyo.

Para Sa Paggamot:

Maaari naming i-access, gamitin, at ibahagi ang iyong PHI para mabigyan ka ng paggamot o mga serbisyo. Maaari naming ibunyag ang medikal na impormasyon sa mga doktor,

nars, technician, mga mag-aaral sa pangangalagang pangkalusugan, mga medikal na estudyante, o iba pang mga tauhan ng health system na kasangkot sa iyong pangangalagang pangkalusugan. Maaari rin naming ibahagi ang iyong impormasyong pangkalusugan sa ibang mga hindi tagabigay ng CSCHS para sa pangangalaga o paggamot. Halimbawa, maaari naming ibahagi ang iyong impormasyong pangkalusugan kung ikaw ay ire-refer sa ibang provider para sa mga serbisyo.

Para sa Pagbabayad

Maaari naming i-access, gamitin, at ibahagi ang iyong PHI upang ang paggamot at mga serbisyong natatanggap mo ay masingil at ang bayad ay maaaring makolekta mula sa iyo, isang kompanya ng insurance, o isang ikatlong partido. Kabilang dito ang pagbibigay ng iyong impormasyon sa Kagawaran ng Buwis at Mga Koleksyon ng County, na responsable sa pagkolekta para sa hindi nabayarang pangangalaga at iba pang mga pagbabayad na dapat bayaran sa County. Bilang halimbawa, maaaring kailanganin naming ibigay ang impormasyon ng iyong planong pangkalusugan tungkol sa paggamot na iyong natanggap sa ospital upang babayaran kami ng iyong planong pangkalusugan para sa operasyon. Maaari rin kaming magbigay ng pangunahing impormasyon tungkol sa iyo at sa iyong planong pangkalusugan, kompanya ng insurance, o iba pang pinagmumulan ng pagbabayad sa mga practitioner sa labas ng CSCHS na kasangkot sa iyong pangangalaga, upang tulungan sila sa pagkuha ng bayad para sa mga serbisyong ibinibigay nila sa iyo. Bilang karagdagan, maaari naming ibigay ang iyong PHI sa isang nakakontratang vendor upang masuri namin ang iyong real-time na pagiging karapat-dapat sa insurance ng pasyente at ma-verify ang iyong mga benepisyo sa pangangalagang pangkalusugan.

Para sa mga Operation sa Pangangalagang Pangkalusugan

Maaari naming i-access, gamitin, at ibahagi ang iyong PHI para sa mga layunin ng pagpapatakbo ng pangangalagang pangkalusugan. Ang mga paggamit at pagsisiwalat na ito ay kinakailangan upang patakbuhin ang ospital at matiyak na ang lahat ng aming mga pasyente ay tumatanggap ng de-kalidad na pangangalaga. na kinabibilangan ng pagbabahagi ng impormasyon sa Halimbawa, maaari naming i-access, gamitin, at ibunyag ang PHI upang suriin ang aming mga paggamot at serbisyo, suriin ang pagganap ng aming mga kawani sa pag-aalaga sa iyo, sumunod sa mga batas at regulasyon, sumunod sa mga kinakailangan sa paglilisensya at akreditasyon, matugunan ang mga obligasyong kontraktwal, pagbutihin ang kalidad ng pangangalaga, tukuyin ang mga premium at iba pang gastos sa pagbibigay ng pangangalagang pangkalusugan, pangangasiwa ng pagsasanay at mga programang pang-edukasyon sa loob ng CSCHS, at/o pagsuporta sa mga aktibidad ng medikal na kawani.

Mga Business Associate at Kwalipikadong Organisasyon ng Serbisyo

Mayroong ilang mga serbisyong ibinibigay sa aming organisasyon sa pamamagitan ng mga kontrata sa mga kasosyo sa negosyo at, para sa mga programa sa paggamot sa paggamit ng pinagbabawal, Mga Kwalipikadong Organisasyon ng Serbisyo. Ang Business Associates at Qualified Service Organization ay nagbibigay ng mga serbisyo sa ngalan ng CSCHS Departments na may kinalaman sa paggamit o pagsisiwalat ng impormasyon ng pasyente.

Maaari naming ibunyag ang iyong impormasyong pangkalusugan sa aming mga kasosyo sa negosyo at kwalipikadong Mga Organisasyon ng Serbisyo, upang maisagawa nila ang trabahong ipinagagawa namin sa kanila. Ang mga kasosyo sa negosyo at Mga Kwalipikadong Organisasyon ng Serbisyo ay inaatasan ng pederal na batas na wastong pangalagaan ang iyong impormasyon.

IBA PANG MGA PARAAN NA IBAHAGI NAMIN ANG IYONG PHI

Mga Direktoryo ng Pasilidad

Ang aming mga ospital at iba pang mga pasilidad ay nag-access at gumagamit ng PHI upang mapanatili ang mga direktoryo ng mga taong nananatili sa aming mga pasilidad. Ito ay upang ang sinumang tumatawag o darating sa ospital, kabilang ang pamilya at mga kaibigan, ay maaaring bisitahin ka at sa pangkalahatan ay malaman kung ano ang iyong kalagayan. Maaari kang gumawa ng isang partikular na nakasulat na kahilingan upang pigilan ang iyong PHI na ibunyag sa ganitong paraan.

Kung ikaw ay isang pasyente na tumatanggap ng mga serbisyo sa kalusugang pangkaisipan sa aming inpatient o outpatient na pasilidad ng kalusugang pangkaisipan o naka-enroll sa isang programa sa paggamot sa paggamit ng substance, hindi namin ilalabas ang iyong pangalan o anumang impormasyong naghahayag kung ikaw ay isang pasyente maliban kung partikular mong pinahintulutan kaming gawin ito. .

Mga Aktibidad sa pangangalap ng pondo

Maaari kaming gumamit ng ilang partikular na impormasyon upang makipag-ugnayan sa iyo para sa layunin ng paglikom ng pera para sa mga ospital at magkakaroon ka ng karapatang mag-opt out sa pagtanggap ng mga naturang komunikasyon sa bawat solicitation. Para sa parehong layunin, maaari naming ibigay ang iyong pangalan sa Valley Medical Center Foundation, ang opisyal na nonprofit charity organization na nangangalap ng mga pondo bilang suporta sa Santa Clara Valley Medical Center Hospitals and Clinics, kabilang ang O'Connor Hospital, Regional Medical Center, Santa Clara Valley Medical Center Hospitals and Clinics, at St. Louise Regional Hospital. Ang perang malilikom ay gagamitin para palawakin at pahasayin ang mga serbisyo at programa na ibinibigay namin sa komunidad. Malaya kang mag-opt out sa pangangalap ng pondo, at ang iyong desisyon ay walang epekto sa iyong paggamot o pagbabayad para sa mga serbisyo.

Mga paraan ng pag-opt-out:

1. Tumawag sa Phone Valley Health Foundation sa 408-885-5299;
2. E-mail: info@vhfca.org;
3. Ang direct mail solicitation ay may kasamang form ng tugon na may kahon na "huwag manghingi" at mail sa return address.

Medi-Cal na mga Benepisyaryo

Maaaring limitahan ng mga programa sa benepisyong pangkalusugan ng pamahalaan, gaya ng Medi-Cal, ang pagsisiwalat ng impormasyon ng benepisyaryo para sa anumang layuning walang kaugnayan sa programa. Kung ikaw ay isang benepisyaryo ng Medi-Cal, maaari naming hingin ang iyong pahintulot bago ibunyag ang iyong impormasyon sa ilang mga sitwasyon.

Mga Indibidwal na Kasangkot sa Iyong Pangangalaga o Pagbabayad Para sa Iyong Pangangalaga

Maaari naming ibahagi ang iyong PHI sa isang miyembro ng pamilya, kaibigan, personal na kinatawan, o sinumang gusto mong makilahok sa iyong pangangalaga o sinumang tumutulong sa pagbabayad para sa iyong pangangalaga. Maliban kung may partikular na nakasulat na kahilingan mula sa iyo na kabaligtaran, maaari rin naming sabihin sa iyong pamilya o mga kaibigan ang iyong kalagayan at na ikaw ay nasa ospital.

Bilang karagdagan, maaari naming ibunyag ang medikal na impormasyon tungkol sa iyo sa isang organisasyon na tumutulong sa isang pagsisikap sa pagtulong sa kalamidad upang maabisuhan ang iyong pamilya tungkol sa iyong kalagayan, katayuan, at lokasyon. Kung dumating ka sa departamentong pang-emerhensiya nang walang malay o kung hindi man ay hindi makapag-usap, kinakailangan naming subukang makipag-ugnayan sa isang taong pinaniniwalaan naming makakagawa ng mga desisyon sa pangangalagang pangkalusugan para sa iyo (hal., isang miyembro ng pamilya o ahente sa ilalim ng kapangyarihan ng abogado sa pangangalagang pangkalusugan).

Para sa mga rekord ng paggamot sa kalusugan ng isip at paggamit ng sangkap, pinahihintulutan lamang kaming ibahagi ang iyong PHI sa iyong gumagamot na manggagamot at mga indibidwal na pinahihintulutan mong matanggap ang iyong PHI.

Pananaliksik

Ang CSCHS ay isang institusyon ng pananaliksik at sa ilang partikular na sitwasyon, maaari naming i-access, gamitin, at ibahagi ang iyong PHI para sa mga layunin ng pananaliksik, mayroon man o walang pagkuha ng iyong pahintulot. Ang lahat ng mga proyekto sa pananaliksik ay sinusuri sa ilalim ng isang espesyal na pagsusuri at proseso ng pag-apruba upang balansehin ang mga pangangailangan sa pananaliksik sa pangangailangan ng mga pasyente para sa pagka-pribado.

Kadalasan, nakikipag-ugnayan ang aming mga mananaliksik sa mga pasyente tungkol sa kanilang interes sa paglahok sa ilang partikular na pag-aaral sa pananaliksik. Maaari kaming magsagawa ng iba pang pag-aaral gamit ang iyong PHI nang hindi nangangailangan ng iyong pahintulot. Ang mga pag-aaral na ito ay hindi makakaapekto sa iyong paggamot o kapakanan, at ang iyong PHI ay patuloy na mapoprotektahan. Halimbawa, ang isang pag-aaral ay maaaring may kasamang pagsusuri sa tsart upang ihambing ang mga kinalabasan ng mga pasyente na nakatanggap ng iba't ibang uri ng paggamot.

Mga Pagpapalitan ng Impormasyong Pangkalusugan

Ang CSCHS ay nakikilahok sa isa o higit pang health information exchange (HIE), kung saan maaari naming ibahagi ang iyong impormasyong pangkalusugan, ayon sa pinapayagan ng batas, sa ibang mga tagapagbigay ng pangangalagang pangkalusugan o entity para sa koordinasyon ng iyong pangangalaga. Nagbibigay-daan ito sa mga tagapagbigay ng pangangalagang pangkalusugan sa iba't ibang pasilidad na nakikilahok sa iyong paggamot na magkaroon ng impormasyong kailangan para magamot ka.

Kung ayaw mong ibahagi ng CSCHS Health ang iyong impormasyon sa isang HIE, maaari kang mag-opt out sa pamamagitan ng pagkumpleto ng isang form sa pag-opt out at pagsusumite nito sa:

Mga Serbisyo sa Pamamahala ng Impormasyong Pangkalusugan
ATTN: Yunit ng Pagpapalabas ng Impormasyon
751 S. Bascom Avenue
San Jose, CA 95128

Sasang-ayon ang CSCHS sa iyong kahilingan sa pag-opt out, at pipigilan nito ang pagbabahagi ng CSCHS ng iyong PHI sa ibang mga tagapagbigay ng pangangalagang pangkalusugan sa elektronikong paraan sa pamamagitan ng HIE, bagama't maaari pa rin silang magbahagi ng impormasyon para sa mga layunin ng paggamot sa pamamagitan ng iba pang mga mekanismo. Hindi nito pinipigilan ang ibang mga tagapagbigay ng pangangalagang pangkalusugan mula sa pagbabahagi ng iyong impormasyon sa CSCHS nang elektroniko, at hindi nito pinipigilan ang isang tagapagbigay ng pangangalagang pangkalusugan na nakatanggap na ng iyong impormasyon mula sa pagpapanatili nito. Upang pigilan ang iba pang mga tagapagbigay ng pangangalagang pangkalusugan sa pagbabahagi ng iyong impormasyon sa CSCHS, dapat kang direktang makipag-ugnayan sa mga tagapagbigay na iyon. Kung mag-opt out ka, maaari mong piliing ipagpatuloy ang paglahok sa pamamagitan ng pagsusumite ng nakasulat na kahilingan sa:

Mga Serbisyo sa Pamamahala ng Impormasyong Pangkalusugan
ATTN: Yunit ng Pagpapalabas ng Impormasyon
751 S. Bascom Avenue
San Jose, CA 95128

Ayon sa Iniaatas ng Batas

A-access, gagamitin, at ibabahagi namin ang iyong PHI kapag kinakailangan na gawin ito ng pederal, estado, o lokal na batas. Halimbawa, bilang tugon sa isang utos ng hukuman, maaaring kailanganin kaming maglabas ng impormasyon.

Upang Maiwasan ang Isang Malubhang Banta sa Kalusugan o Kaligtasan

Maaari naming gamitin at ibunyag ang medikal na impormasyon tungkol sa iyo kung kinakailangan upang maiwasan ang isang seryosong banta sa iyong kalusugan at kaligtasan o sa kalusugan at kaligtasan ng publiko o ng ibang tao. Ang anumang

pagsisiwalat, gayunpaman, ay para lamang sa isang taong makakatulong na maiwasan ang pagbabanta.

Marketing at Pagbebenta ng PHI

Hindi namin maaaring gamitin o ibunyag ang iyong PHI para sa mga layunin ng marketing nang wala ang iyong nakasulat na pahintulot. Hindi namin maaaring ibenta ang iyong PHI nang wala ang iyong nakasulat na pahintulot.

MGA ESPESYAL NA SITWASYON

Donasyon ng Organ at Tissue

Sa ilang mga pagkakataon, maaari naming ibahagi ang iyong PHI sa mga organisasyong nangangasiwa sa pagkuha ng organ, mata, o tissue transplant o sa isang organ donation bank, kung kinakailangan upang tumulong sa organ o tissue donation at transplantation.

Genetic na Impormasyon

Maaari naming gamitin o ibunyag ang iyong PHI para sa mga layunin ng underwriting. Kung gagawin namin ito, susunod kami sa pederal na batas, na nagbabawal sa amin sa paggamit ng genetic na impormasyon para sa mga layunin ng underwriting.

Mga Planong Pangkalusugan ng Grupo

Maaari naming ibunyag ang iyong PHI sa sponsor ng iyong planong pangkalusugan para sa mga limitadong layunin, tulad ng pagbabago, pag-amyenda, o pagwawakas sa planong pangkalusugan ng grupo, pagkumpirma ng pakikilahok, o pagpapadali sa paghingi ng sponsor ng mga premium na bid.

Serbisyo Militar at Mga Beterano

Kung ikaw ay kasalukuyan o retiradong miyembro ng Sandatahang Lakas, ibabahagi namin ang iyong PHI kung ito ay kinakailangan ng mga awtoridad sa command ng militar. Halimbawa, maaari naming ilabas ang PHI tungkol sa mga dayuhang tauhan ng militar sa naaangkop na awtoridad ng militar ayon sa awtorisasyon o hinihingi ng batas.

Kabayaran ng mga Manggagawa

Sa ilang mga pagbubukod para sa impormasyon sa paggamot sa kalusugan ng isip at paggamit ng ipinagbabawal, maaari naming ibahagi ang iyong PHI ayon sa pinahihintulutan ng batas para sa kompensasyon ng mga manggagawa o mga katulad na programa kung kinakailangan upang mabigyan ka ng paggamot, mga serbisyo, o mga benepisyo para sa mga pinsala o sakit na nauugnay sa trabaho.

Mga Panganib sa Pampublikong Kalusugan

Maaari naming ibahagi ang iyong PHI para sa mga layunin ng pampublikong kalusugan. Karagdagan sa mga panganib at/o mga komplikasyon ng chemotherapy ay kasama at hindi limitado sa sumusunod:

- upang maiwasan o kontrolin ang sakit (tulad ng kanser o tuberculosis), pinsala, o kapansanan;
- mag-ulat ng mga kapanganakan at pagkamatay;
- mag-ulat ng pang-aabuso o pagpapabaya sa mga bata, matatanda, at dependent na nasa hustong gulang;
- upang mag-ulat ng mga reaksiyon sa mga gamot, o mga problema sa mga produkto ng pangangalagang pangkalusugan;
- upang ipaalam sa mga pasyente ang mga pagpapabalik, pag-aayos, o pagpapalit ng mga produkto na maaaring ginagamit nila;
- upang ipaalam sa isang tao na maaaring nalantad sa isang sakit o maaaring nasa panganib na makakuha o magkalat ng sakit o kondisyon;
- upang ipaalam sa mga empleyadong tumutugon sa emerhensiya tungkol sa posibleng pagkakalantad sa HIV/AIDS, hanggang sa kinakailangan upang sumunod sa mga batas ng estado at pederal;
- upang abisuhan ang naaangkop na awtoridad ng pamahalaan kung naniniwala kami na ang isang pasyente ay naging biktima ng pang-aabuso, kapabayaan, o karahasan sa tahanan. Gagawin lang namin itong pagsisiwalat ng iyong PHI kung sumasang-ayon ka o kapag ito ay kinakailangan o pinahintulutan ng batas

Mga Aktibidad sa Pangangasiwa sa Kalusugan

Maaari naming ibahagi ang iyong PHI sa isang ahensyang nangangasiwa sa pangangalagang pangkalusugan ayon sa awtorisasyon o kinakailangan ng batas. Kasama sa mga aktibidad sa pangangasiwa na ito, halimbawa, mga pag-audit, pagsisiyasat, inspeksyon, at paglilisensya. Ang mga aktibidad na ito ay kinakailangan para masubaybayan ng pamahalaan ang sistema ng pangangalagang pangkalusugan, mga programa ng pamahalaan, at pagsunod sa mga batas sa karapatang sibil.

Mga Kaso at Mga Dispute

Maaari naming gamitin at ibunyag ang PHI sa pagtugon sa isang hukuman o administratibong utos, isang subpoena, o isang kahilingan sa pagtuklas. Maaari rin naming gamitin at isiwalat ang PHI sa lawak na pinahihintulutan ng batas nang walang pahintulot mo, halimbawa, upang ipagtanggol ang isang demanda o arbitrasyon.

Ibubunyag lamang namin ang kalusugan ng isip at mga talaan ng paggamot sa droga at alkohol bilang tugon sa isang subpoena kapag nakatanggap kami ng utos ng hukuman o partikular na nakasulat na awtorisasyon mula sa pasyente. Ang mga rekord na ito ay gagamitin o isisiwalat lamang batay sa isang utos ng hukuman pagkatapos ng paunawa at isang pagkakataon na marinig ang ibinigay sa pasyente o sa may hawak ng rekord, kung saan kinakailangan ng 42 U.S.C. 290dd-2 at 42 C.F.R. Bahagi 2. Ang utos ng hukuman ay dapat na may kasamang subpoena o iba pang katulad na legal na mandato na humihimok na pagsisiwalat bago ang rekord ay ginamit o isiwalat.

Pagpapatupad ng Batas

Maaari naming ibahagi ang PHI kung hihilingin na gawin ito ng isang opisyal ng pagpapatupad ng batas ayon sa pinapayagan o kinakailangan ng batas kapag natugunan ang ilang mga kundisyon. Ang mga rekord ng mga serbisyo sa paggamot sa kalusugan ng pag-iisip at paggamit ng ipinagbabawal ay nangangailangan ng karagdagang mga legal na proteksyon at hindi maaaring ilabas nang walang utos ng hukuman o awtorisasyon ng pasyente o ng kinatawan ng pasyente, maliban sa ilang partikular na limitadong pagkakataon na pinapayagan ng batas.

Impormasyon sa Pangangalaga sa Reproductive na Kalusugan

Hindi namin ibabahagi ang PHI para sa mga layunin ng pagsisiyasat ng kriminal, sibil, o administratibo sa sinumang tao para sa pagkilos ng paghahanap, pagkuha, pagbibigay, o pagpapadali sa pangangalaga sa kalusugan ng reproductibo, o upang magpataw ng pananagutan sa isang tao para sa paghahanap, pagkuha, pagbibigay, o pagpapadali sa pangangalaga sa reproductive na kalusugan. Hindi namin ibabahagi ang PHI upang tumulong sa pagtukoy ng isang tao para sa paghahanap, pagkuha, pagbibigay, o pagpapadali sa pangangalaga sa reproductive na kalusugan. Halimbawa, kung nakatanggap kami ng kahilingan mula sa isang labas sa state na entidad para sa PHI na may kaugnayan sa isang pagpapalaglag upang usigin ang taong iyon, hindi namin tutuparin ang kahilingan.

Hindi namin ibubunyag ang PHI na potensyal na nauugnay sa pangangalaga sa reproductive na kalusugan para sa mga aktibidad sa pangangasiwa sa kalusugan, mga paglilitis sa hudikatura o administratibo, mga layunin ng pagpapatupad ng batas, o sa mga coroner at mga medikal na tagasuri, nang hindi nakakatanggap ng wastong pagpapatunay na nagsasaad na ang hiniling na PHI ay hindi para sa isang ipinagbabawal na paggamit.

Mga Coroner, Medical Examiner at Funeral Director

Maaari naming ibahagi ang PHI sa isang coroner, medical examiner, o funeral director kapag may namatay. Maaaring kailanganin ito, halimbawa, upang makilala ang isang namatay na tao o matukoy ang sanhi ng kamatayan. Ibubunyag lamang namin ang mga rekord ng paggamot sa kalusugan ng isip at droga at alkohol sa coroner o medikal na tagasuri na may utos ng hukuman o awtorisasyon mula sa mga kamag-anak ng pasyente.

Pambansang Seguridad at Intelligence na Aktibidad

Maaari naming ibahagi ang iyong PHI bilang awtorisado o kinakailangan ng batas para sa mga partikular na tungkulin ng pamahalaan tulad ng pambansang seguridad at proteksyon ng pangulo.

Mga

bilanggo

Kung ikaw ay isang bilanggo ng isang institusyon ng pagwawasto o nasa ilalim ng kustodiya ng mga opisyal ng pagpapatupad ng batas, maaari naming ibahagi ang iyong PHI sa institusyon ng pagwawasto o mga opisyal ng pagpapatupad ng batas ayon sa pinapayagan o hinihingi ng batas.

Mga Pagsisikap sa Pagtulong sa Sakuna

Maaari naming ibahagi ang iyong PHI sa isang organisasyong kasangkot sa pagtulong sa kalamidad upang malaman ng iyong pamilya ang tungkol sa iyong kalagayan, katayuan, at lokasyon.

Mga Multidisciplinary Personnel Team

Maaari naming ibunyag ang impormasyong pangkalusugan sa isang pangkat ng mga tauhan na may maraming disiplina na may kaugnayan sa pag-iwas, pagkilala, pamamahala o paggamot ng isang inabusong bata at mga magulang ng bata, o pang-aabuso at pagpapabaya sa nakatatanda.

Mga Espesyal na Kategoriya ng Impormasyon

Sa ilang pagkakataon, ang iyong impormasyong pangkalusugan ay maaaring sumailalim sa mga paghihigpit na maaaring maglimita o makahadlang sa ilang paggamit o pagsisiwalat na inilarawan sa abisong ito. Halimbawa, may mga espesyal na paghihigpit sa paggamit o pagsisiwalat ng ilang partikular na kategoriya ng impormasyon (hal., mga pagsusuri para sa HIV o paggamot para sa mga kondisyon sa kalusugan ng isip o pag-abuso sa alkohol at droga). Ang mga programa sa benepisyong pangkalusugan ng pamahalaan, tulad ng Medi-Cal, ay maaari ding limitahan ang pagsisiwalat ng impormasyon ng benepisyaryo para sa mga layuning walang kaugnayan sa programa.

MGA PAGBABAGO SA ABISONG ITO

Inilalaan namin ang karapatang baguhin ang Abisong ito. Inilalaan namin ang karapatang gawing epektibo ang nabago o binagong Paunawa para sa PHI na mayroon na kami tungkol sa iyo, pati na rin ang anumang iba pang impormasyong matatanggap namin sa hinaharap. Magpo-post kami ng kopya ng kasalukuyang Abiso sa aming mga pasilidad. Ang petsa ng bisa ng Abiso ay ipapakita sa unang pahina. Ang kasalukuyang abiso ay magiging available sa <https://scvh.org/privacy>.

PAGKAKAROON NG MGA SERBISYONG TULONG SA WIKA AT MGA AUXILIARY NA TULONG AT MGA SERBISYO

Available ang mga serbisyo ng tulong sa wika at naaangkop na mga pantulong na tulong at serbisyo, nang walang bayad, sa lahat ng kalahok, benepisyaryo, enrollees, at aplikante ng CSCHS, at sa mga miyembro ng pampubliko .

MGA TANONG O REKLAMO

Malugod naming tinatanggap ang pagkakataong tumugon sa iyong mga tanong at alalahanin at upang malutas ang anumang mga reklamo na maaaring mayroon ka tungkol sa pag-access, paggamit, o pagsisiwalat ng iyong PHI. Kung naniniwala kang nilabag ang iyong mga karapatan, maaari kang magphain ng reklamo sa pamahalaang pederal o iyong State Survey Agency. Upang maghain ng reklamo sa amin, dapat kang makipag-ugnayan sa:

County of Santa Clara Health System
Attn: Ethics, Privacy & Compliance Office
Ethics, Privacy & Compliance Office
2325 Enborg Lane, Suite 290
San Jose, CA 95128
(408) 885-3794

Hindi ka mapaparusahan sa paghahain ng reklamo.